

(CZ)

Původní návod k použití

Polstrované bezprsté rukavice

Výrobce: Madal Bal, Průmyslová zóna
Příluky 244, 76001 Zlín

Objednávací čísla: 8856607, 8856609

Velikosti: L (10") pro 8856607,
XXL (12") pro 8856609

Materiál: 50% syntetická kůže, 35 %
spandex, 10% elastan, 5% PVC

Účel použití:

Bezprsté rukavice Extol Premium jsou určeny ke zvýšení komfortu při činnostech, které vyžadují manuální zručnost. Rukavice nesmí být použity jako osobní ochranný pracovní prostředek.

⚠ UPOZORNĚNÍ

- Rukavice se nesmí používat, pokud existuje riziko zachycení rukavice pohyblivými částmi stroje.
- Používejte vždy správnou velikost rukavic a před použitím zkontrolujte jejich stav.
- Nikdy nepoužívejte poškozené, opotřebené nebo ztvrdlé rukavice.
- Nepoužívejte rukavice jako ochranu před popálením.
- Rukavice chráňte před sálavým teplem.
- Rukavice nevystavujte organickým rozpouštědlům a jejich parám.
- U citlivých osob se může vyskytnout alergie na některou složku rukavic. V tomto případě rukavice již dále nepoužívejte.
- Pokud je to možné, při práci zabraňte kontaktu rukavic s vodou. Časté sušení mokrych rukavic způsobuje nežádoucí ztvrdnutí kůže, je to přirozený jev.

Čištění:

Je-li to nutné, rukavice očistěte kartáčkem. Rukavice je možné prát v pračce při teplotě max. 20°C. Po vyprání rukavice rozprostřete a nechte pomalu schnout při pokojové teplotě.

⚠ UPOZORNĚNÍ

- Rukavice nelze chemicky čistit-používat organická rozpouštědla nebo bělidla
- Rukavice nelze sušit v bubnové sušičce.
- Rychlé uschnutí rukavic při vyšší teplotě může způsobit ztvrdnutí kůže.

Likvidace:

Použité rukavice mohou být kontaminovány nebezpečnými látkami nebo infekcí. Odevzdejte je na patřičných sběrných místech.

(SK)

Preklad pôvodného návodu na použitie

Polstrované bezprstové rukavice

Výrobca: Madal Bal, Průmyslová zóna
Příluky 244, 76001 Zlín

Distribútor pre SR: Madal Bal, s. r. o.,
Stará Vajnorská 37, 831 04 Bratislava

Objednávacie čísla: 8856607, 8856609

Veľkosti: L (10") pre 8856607,
XXL (12") pre 8856609

Materiál: 50 % syntetická koža, 35 %
spandex, 10 % elastan, 5 % PVC

Účel použitia: Bezprstové rukavice Extol Premium sú určené na zvýšenie komfortu pri činnostiach, ktoré vyžadujú manuálnu zručnosť. Rukavice nesmú byť použité ako osobný ochranný pracovný prostriedok.

⚠ UPOZORNENIE

- Rukavice sa nesmú používať, pokiaľ existuje riziko zachytenia rukavice pohyblivými časťami stroja.
- Použíajte vždy správnu veľkosť rukavic a pred použitím skontrolujte ich stav.
- Nikdy nepoužívajte poškodené, opotrebované alebo stvrdnuté rukavice.
- Nepoužívajte rukavice ako ochranu pred popálením.
- Rukavice chráňte pred sálavým teplom.
- Rukavice nevystavujte organickým rozpúšťadlám a ich parám.

- U citlivých osôb sa môže vyskytnúť alergia na niektorú zložku rukavíc. V tomto prípade rukavice už ďalej nepoužívajte.
- Pokiaľ je to možné, pri práci zabráňte kontaktu rukavíc s vodou. Časté sušenie mokrych rukavíc spôsobuje nežiaduce stvrdnutie kože, je to prirodzený jav.

Čistenie:

Ak je to nutné, rukavice očistite kefkou. Rukavice je možné prať v práčke pri teplote max. 20 °C. Po vypraní rukavice rozprestrite a nechajte pomaly schnúť pri izbovej teplote.

⚠ UPOZORNENIE

- Rukavice nie je možné chemicky čistiť – používať organické rozpúšťadlá alebo bielidlá
- Rukavice nie je možné sušiť v bubnovej sušičke.
- Rýchle uschnutie rukavíc pri vyššej teplote môže spôsobiť stvrdnutie kože.

Likvidácia:

Použité rukavice môžu byť kontaminované nebezpečnými látkami alebo infekciou. Odozdajte ich na patričných zberných miestach.

(HU)

Eredeti használati utasítás fordítása

Ujj nélküli bélelt kesztyű

Gyártó: Madal Bal, Průmyslová zóna Příluky 244, 76001 Zlín, Česká republika

Forgalmazó: Madal Bal Kft., 1183 Budapest, Gyömrői út 85–91. (Magyarország)

Rendelési számok: 8856607 a 8856609

Méretek: L (10") a 8856607 és XXL (12") a 8856609 rendelési számhoz

A kesztyű anyaga: 50% műbőr, 35 % spandex, 10% elasztán, 5% PVC

Rendeltetési cél:

A Extol Premium ujjatlan kesztyű a kézügyességet igénylő munkák közben is kényelmes használatot biztosít. A kesztyű személyi védőfelszerelésként nem használható.

⚠ FIGYELEM!

- Tilos a kesztyűt használni akkor, ha fenyeget, hogy a gép mozgórészei a kesztyűt elkapják.
- Mindig csak a megfelelő méretű kesztyűt használja, és mielőtt ezt használatba venné, vizsgálja meg a kesztyű állapotát.
- Tilos a sérült, elkopódott vagy megkeményült kesztyűt használni.
- Tilos a kesztyűt égési sérülés veszélye ellen védelemként használni.
- A kesztyűjűt óvja meg a hőáramlás hatása ellen.
- Tilos a kesztyűt a szerves oldószerek és ezek gőzeinek a hatásának kitenni.
- A kesztyű valamelyik anyag-összetevője az érzékenyebb bőrfelületre allergiás hatással lehet. Ebben az esetben a továbbiakban ne alkalmazza ezt a kesztyűfélélt.
- Ha lehetséges, akkor kerülje, hogy a kesztyűje a vízzel érintkezzen. A nedves kesztyű túl gyakori szárítása a bőrrongy nem kívánatos megkeményülését válthatja ki, ami természetes jelenség.

Tisztítás:

Szükség esetén a kesztyűt kefével tisztítsa le. A kesztyű mosógépben is mosható a mosóvíz max. 20°C hőmérsékleténél. A kimosott kesztyűt terítse szét, és a szobahőmérsékleten hagyja száradni.

⚠ FIGYELEM!

- Tilos a kesztyű vegyi tisztítása – tilos a szerves oldószerek, fehérítőszer használatát.
- Tilos a kesztyű szárítódobos szárítása.
- A kesztyű magasabb hőfokon való túl gyors szárítása a kesztyűbőr megkeményülésével járhat.

Ártalmatlanítás:

A használt kesztyű veszélyes vagy fertőzőképes anyagokkal is beszennyeződve lehet. Szükséges ezért ezeket az erre illetékes gyűjtőhelyeken beszolgáltatni.